



## NOTICIAS DESDE LA CUBIERTA

*El boletín mensual de la pesca de bajo impacto y pequeña escala de Europa*

*Diciembre 2017 y Enero 2018*

### PRINCIPALES NOTICIAS DEL MES

#### **Proyecto de Gran Escala para el Mediterráneo liderado por LIFE durante tres años con el apoyo de la Fundación MAVA**



El mar Mediterráneo es uno de los entornos marinos más ricos del mundo, pero también necesita soluciones de gestión eficaces para proteger su biodiversidad y su patrimonio socioeconómico. Gracias al apoyo financiero de la Fundación MAVA (<http://en.mava-foundation.org/>), LIFE está lanzando el proyecto "Incorporación de la Pesca de Pequeña Escala de Bajo Impacto en el Mediterráneo" (2018-2021). En línea con los objetivos generales de LIFE, su objetivo es llevar a los pescadores de pequeña escala al centro de

los procesos de toma de decisiones que afectan sus medios de subsistencia, con un enfoque en 2 áreas: el Mar de Alborán y el Estrecho de Sicilia. El proyecto se articula en una serie de acciones que abarcan, entre otros: la participación de los pescadores en los foros de la UE e internacionales, la gestión conjunta y las áreas marinas protegidas, la recopilación de datos, la cuota de atún rojo, la regulación de la pesca recreativa, las organizaciones de productores y el refuerzo de AKTEA- la red de mujeres en la pesca. Este último fortalecerá su acción con un **taller ad-hoc dedicado a las mujeres en la pesca** que tendrá lugar durante el segundo año del proyecto. El primer paso de esta nueva iniciativa tuvo lugar los días 30 y 31 de Enero en Roma, donde el personal de LIFE se reunió con representantes de MAVA y otras partes interesadas para coordinar el trabajo que se llevará a cabo.






#### **Apoyo masivo a LIFE para el voto sobre la pesca eléctrica**

El 16/1 Los miembros del Parlamento Europeo se reunieron en la sesión plenaria en Estrasburgo para **votar sobre el expediente del Reglamento de Medidas Técnicas**, una ley de la UE que incluye una serie de medidas destinadas a alcanzar los objetivos de la Política Pesquera Común reformada, como como la regionalización, la evitación de capturas no deseadas y la minimización del impacto ecosistémico de los artes de pesca. Una de las enmiendas incluyó la eliminación de las restricciones a la pesca eléctrica en el Mar del Norte Meridional para su posterior propagación a otras cuencas marinas. Este escenario preocupante **desencadenó una movilización masiva en toda Europa**, involucrando organizaciones como LIFE y Bloom, miembros de LIFE de Francia, el Reino Unido, Irlanda y los Países Bajos, ONG, miembros del Parlamento Europeo de todos los partidos políticos, científicos, periodistas y partes interesadas. A lo largo de varias semanas, en las instalaciones de las Instituciones de la UE, en los medios de comunicación y en las redes sociales se libró una feroz batalla entre "a favor o en contra de la pesca eléctrica". Finalmente, con 402 votos a favor y 232 en contra, **el Parlamento Europeo votó a favor de una prohibición total de la pesca eléctrica**. Se ha ganado una batalla importante, pero la guerra está lejos de terminar. Tendremos que vigilar cuidadosamente el proceso de diálogo **a tres bandas** (en el que participan la Comisión Europea, el Parlamento Europeo y el Consejo) a través del cual se



negociará el contenido de las Medidas Técnicas en los próximos meses. Más información sobre esta campaña emocionante en la nota de prensa dedicada en anexo a este boletín.

## OTRAS NOTICIAS DE ALREDEDOR DE LA UE

-  29-11 / 01-12 Estocolmo (Suecia) – El Miembro Danés FSK y el personal de LIFE participaron en **el seminario de HELCOM sobre el futuro de la gestión de la Anguila Europea en la región del Mar Báltico**. La reunión tenía dos objetivos: mejorar la disponibilidad y la calidad de los datos sobre la anguila utilizados por los científicos y discutir posibles medidas de gestión y control antes del Consejo de Ministros de Pesca de la UE de Diciembre. LIFE dio el ejemplo de prácticas eficientes de notificación de anguila en aguas alemanas, puestas a disposición por su Director Alemán. El resultado del seminario y otros documentos detallados están disponibles aquí <https://portal.helcom.fi/meetings/FISH-M%205-2017-92/MeetingDocuments/Forms/AllItems.aspx>
-  Bruselas (Bélgica) - A principios de Diciembre, el equipo de LIFE Brussels se reunió con los servicios de la DG Mare para discutir el proceso de establecimiento de un **Plan de Acción a escala Mediterránea** para la pesca en pequeña escala, que se lanzará en septiembre de 2018 en una "Conferencia de Alto Nivel" organizada por la CGPM en Malta.
-  7-8 / 12 Ustka (Polonia) - El coordinador de LIFE en el Mar Báltico y el Mar del Norte participó en una conferencia sobre el "**Uso racional de los recursos marinos vivos**" organizada por la Asociación Polaca de Desarrollo del Mercado Pesquero (<http://srrr.org.pl>). Él presentó LIFE a una audiencia compuesta por muchos científicos y partes interesadas del mercado de pescado y explicó la visión de LIFE de las pesquerías de bajo impacto, entre otras cosas al basarse en el documento científico "**Cuotas transferibles individuales, ¿cabe un tamaño en todos?**" (Disponible aquí <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0308597X1730146X> ) derivado del trabajo de los miembros de LIFE de Dinamarca, FSK. La conferencia también se centró en estrategias de marketing e iniciativas orientadas al consumidor.
-  08/12 Bruselas (Bélgica) - Tras el creciente interés de los miembros de LIFE por establecer pequeñas organizaciones de productores, LIFE encargó el informe "Fishy Business" antes del Consejo de Pesca. El objetivo del informe es investigar si los Estados Miembros reconocen y regulan adecuadamente sus organizaciones de Productores de Pescado (OP). Los hallazgos confirman que la mayoría de las cuotas están en manos de unas pocas compañías grandes. LIFE insta a la Comisión de la UE a que lleve a cabo una revisión urgente del cumplimiento de las OP de sus Estados Miembros con los artículos 14 y 16 del Reglamento de la Organización Común de Mercados. Se entregó una copia del informe a todos los Miembros del Parlamento Europeo y a los Ministros de Pesca de todos los Estados Miembros. Más información e informes disponibles en FR, ES, NL, PL, DE, DK <http://lifepatform.eu/fishy-business-fish-pos-eu-2/>
-  11/12 Varsovia (Polonia) - LIFE señaló que la Agencia Sueca para la Gestión Marina y del Agua (HaV) asignó **150 toneladas adicionales de cuota de bacalao occidental a los arrastreros** (además de 120 toneladas asignadas en octubre). Esta cuota debería haberse dejado donde se asignó originalmente- con el segmento de pesca de bacalao de pequeña escala y bajo impacto en Suecia, utilizando artes pasivos de la manera más sostenible. Más información <http://lifepatform.eu/sweden-wbc-ssfs-risk/>

- ✚ 11-23 / 12 Messolongi, Preveza y Mixaniona (Grecia) - AKTEA - Socio de plataforma de LIFE dedicado a las mujeres en la pesca - la portavoz Katia Frangoudes se reunió **con las comunidades pesqueras locales, y en particular con las pescadoras**. Muchas de ellas operan en barcos en áreas como lagunas, mares cerrados y bahías. Trabajan solas o con sus maridos y están declaradas bajo el sistema de seguridad social de los agricultores. AKTEA planea seguir con otra reunión en Grecia en el transcurso de la primavera para profundizar en su contribución a la pesca y ayudarlas a establecer su propia organización.
- ✚ 11-12 Bruselas (Bélgica) - Dos días y dos noches de difíciles negociaciones por parte de los Ministros de Pesca en el Consejo tradicional de diciembre arrojaron **algunos buenos resultados para las poblaciones prioritarias de LIFE: lubina y anguila Europea**. En cuanto a la lubina, el Consejo atendió los llamamientos para minimizar las capturas accesorias de los arrastreros, capaces de causar el mayor daño a esta población en peligro, dejando un conjunto de cuotas mínimas de "supervivencia" para los pescadores de pequeña escala y bajo impacto que dependen de la lubina, aunque la cantidad de 5 toneladas se consideró insuficiente en Bretaña (Francia), especialmente para buques con dos pescadores a bordo, que deberán solicitar apoyo financiero externo. Un régimen de informes más estrictos y la inclusión de la pesca recreativa en la imagen también son pasos en la dirección correcta. En anguila, se evitó afortunadamente un escenario de prohibición total, pero las medidas promulgadas no producirán los resultados deseados sin, entre otras cosas, controles de restricción (incluida la pesca y el comercio de la anguila de vidrio) y la lucha contra las principales causas de la mortalidad de la anguila no relacionada con la pesca. Es igualmente necesario hacer más esfuerzos para mejorar **la disponibilidad de datos para los científicos**.
- ✚ 12/12 Klaipeda (Lituania) – El Coordinador de LIFE del Báltico y el Mar del Norte se reunió con **representantes de la comunidad pesquera de la región de Klaipeda** para presentar LIFE y responder a sus preguntas, muchas de las cuales fueron bastante concretas y detalladas. La audiencia estaba compuesta por, entre otros, organizaciones de pequeña escala y coordinadoras, científicos locales y representantes de la administración a cargo de los fondos del FEMP de Lituania; las organizaciones de pescadores de pequeña escala se interesaron por el trabajo de LIFE, en particular en la cooperación potencial en proyectos que agregan valor al producto local y en el tema de especies invasoras, ya que hay un aumento en la presencia de gobios redondos en las aguas costeras de Lituania. ¡LIFE está ansiosa por continuar la cooperación!
- ✚ 23/12 Bruselas (Bélgica) - El Subdirector de LIFE, Brian O'Riordan, asistió a la reunión del Grupo de Trabajo 1 del Consejo Asesor de Mercado. El informe de LIFE "Fishy Business"- destacando la regulación y la gestión de las organizaciones de productores (<http://lifelplatform.eu/fishy-business-fish-pos-eu-2/>) - fue vociferantemente **criticado por el representante de la Organización Holandesa de Productores**, que consideró que el título del informe era denigrante y que el informe se centraba en cuestiones de asignación. Su punto de vista no fue ampliamente compartido.
- ✚ 24/12 Bruselas (Bélgica) - El equipo de LIFE en Bruselas asistió a un cóctel organizado por Conxemar, la Asociación Española de Mayoristas, Importadores, Fabricantes y Exportadores de productos pesqueros y Acuicultura - para la presentación de un nuevo **Catálogo de Especies Comerciales** que produjeron. Al evento asistieron varios miembros del Parlamento Europeo, funcionarios de la Comisión Europea y partes interesadas, y fue una oportunidad para intercambiar sobre una serie de temas candentes, incluida la votación sobre la pesca eléctrica.
- ✚ 25/1 Bruselas (Bélgica) - El Miembro Rumano del Parlamento Europeo Norica Nicolai organizó un evento en el Parlamento Europeo sobre pesca recreativa. Ella es ponente del informe pendiente de la propia iniciativa del PE (INI) sobre "La situación de la pesca recreativa en la Unión Europea". Hubo un amplio apoyo para que las pesquerías recreativas se incluyeran más centralmente en la PPC. Más información aquí: <http://www.eaa-europe.org/european-parliament-forum/ep-recfishing-forum-events/>.

- 29-30 / 01 Copenhague (Dinamarca) - El Director Alemán de LIFE Wolfgang Albrecht y el personal de LIFE asistieron a la **reunión del Comité Ejecutivo del Consejo Consultivo del Mar Báltico (BSAC), así como a un taller sobre pesca recreativa organizado en cooperación con Baltfish**. El presupuesto de BSAC ahora contiene **una asignación considerable para la interpretación, por lo que recomendamos encarecidamente a nuestros miembros que participen más activamente en el futuro trabajo de BSAC!** Las prioridades de trabajo para 2018-2019 incluyen: el impacto de las focas en la pesca, nuevas medidas sobre la anguila europea en la región y más allá, así como reuniones de grupos de trabajo dedicadas a cuestiones de control. El seminario sobre pesca recreativa destacó un interés creciente por esta parte del sector, especialmente en lo que respecta a la gestión y la recopilación de datos. En una nota más preocupante, los hallazgos de los científicos del CIEM sobre el bacalao del Báltico Oriental no son positivos. Debemos hacer mucho más para ayudar a que este stock mejore, por el bien de los pescadores y ecosistemas a pequeña escala del Báltico. Más información de ambos días aquí <http://www.bsac.dk/Meetings/BSAC-meetings/Joint-BALTFISH-BSAC-workshop-on-recreational-fishe> y aquí [http://www.bsac.dk/Meetings/BSAC-meetings/BSAC-Executive-Committee-\(2\)](http://www.bsac.dk/Meetings/BSAC-meetings/BSAC-Executive-Committee-(2))
- 30-31 / 1 Barcelona (España) - Con gran placer, el personal de LIFE informa a sus miembros y seguidores que la coordinadora de LIFE en el Mediterráneo, Marta Cavallé, está nuevamente de servicio después de su permiso de maternidad. Marta comenzará a trabajar con la gestión del proyecto **"Incorporación de las pesquerías de pequeña escala de bajo impacto en el Mediterráneo" (2018-2021) respaldado por la Fundación MAVA**. Pronto se unirá a otros miembros del personal en el proceso de reclutamiento para reforzar el equipo mediterráneo de LIFE.

## NOTICIAS DE NUESTROS MIEMBROS

### Los miembros Polacos lideran el camino en redes fantasmas

3 organizaciones miembros de LIFE se involucraron en este proyecto a gran escala "Clean Baltic" promovido por la Fundación Mare (<http://fundacjamare.pl/bip/fundacja/>) para recuperar redes fantasma a lo largo de la costa polaca. Gracias a su acción, se pescaron 147 toneladas de desechos marinos del Báltico. Puede seguir a los pescadores de LIFE en acción en los dos videos exclusivos que documentan su compromiso <http://lifeplatform.eu/polish-fishers-lead-way-ghost-nets/>



### Los representantes de los miembros Irlandeses, Franceses, Belgas y Holandeses plantean sus preocupaciones sobre la pesca eléctrica

Los miembros de LIFE emprendieron una serie de acciones para presionar contra la pesca eléctrica en el transcurso de los meses de Diciembre y Enero, lo que incluye hacer que su voz se escuche en la UE a través de los medios de comunicación. Algunas de las declaraciones incluyeron la de Jerry Early, presidente de los miembros de LIFE de Irlanda IIMRO, quien subrayó en la revista The Skipper cómo "los pescadores a pequeña escala están viendo de primera mano el daño a las poblaciones de peces", Ken Kwahara del grupo francés PPPAF destacó el peligro de "financiación pública en apoyo de un equipo tan impactante" durante un evento celebrado en el Parlamento Europeo el 10/1 y Ger de Ruitter de LIFE NL declaró cómo "los Países Bajos fueron demasiado rápidos en la pesca eléctrica" en la prensa local. El Director Ejecutivo de LIFE, que tiene un conocimiento directo de la pesca eléctrica, estuvo ocupado durante el período previo a la votación del PE. Declaraciones completas:

*LIFE supports AKTEA, the women in fisheries network*  
[www.akteaplatform.eu](http://www.akteaplatform.eu)

Jerry Early <http://www.maramedia.ie/latest-news-skipper/811-iimro-joins-call-to-ban-electric-pulse-fishing> - Ken Kawahara - <https://www.youtube.com/watch?v=qJ19j0pm-20> - Ger de Rooter <https://www.pzc.nl/zeeuws-nieuws/nederland-liep-te-hard-van-stapel-met-pulskor~ae4146e1/>

## Organización miembro de LIFE de los Países Bajos LIFE NL sometida a una reorganización interna

La Fundación LIFE NL, representada por el Director de LIFE Ger de Rooter, tiene la intención de comenzar de nuevo y reforzar su base de miembros. Desde 2012, LIFE NL trabajó de forma voluntaria en beneficio de los pescadores costeros de pequeña escala. Las amenazas masivas planteadas por la pesca eléctrica en los Países Bajos demuestran la necesidad de trabajar y participar aún más. Nunca antes fue vital hacer oír la voz del sector de pequeña escala en el proceso de toma de decisiones y trabajar con las autoridades oficiales para desarrollar políticas que satisfagan las necesidades de las comunidades pesqueras locales. LIFE NL continuará siendo, como siempre, independiente para representar exclusivamente los intereses de sus miembros. Entre los servicios ofrecidos: representación local, nacional y europea, participación en el proceso de toma de decisiones y actualizaciones oportunas. Si está interesado en unirse, no dude en ponerse en contacto con ellos directamente para obtener más información: G. de Rooter. [ruiter51@zeelandnet.nl](mailto:ruiter51@zeelandnet.nl) o Willem de Waal [dewaal.overview@gmail.com](mailto:dewaal.overview@gmail.com)

## RESUMEN DE PRENSA Y LECTURA INTERESANTE

### Revisión especial sobre la pesca eléctrica en el anexo

PR por Miembros Franceses de LIFE PPPAF en el Consejo de Diciembre

<http://www.pplateforme-petite-peche.fr/?p=580>

El funcionamiento de la cuota de la UE (Inglés)

<https://marinedevelopments.blog.gov.uk/2017/12/05/december-council-eu-fish-quotas-cfp-uk/>

Las poblaciones de anchoa en el contexto del Plan de Gestión del Adriático (Italiano)

[https://www.ilgiornaledemarinai.it/pesca-pesce-azzurro-affronte-dati-scientifici-ufficiali-per-accughe-e-sardine-consigliato-un-60/?utm\\_source=dlvr.it&utm\\_medium=facebook](https://www.ilgiornaledemarinai.it/pesca-pesce-azzurro-affronte-dati-scientifici-ufficiali-per-accughe-e-sardine-consigliato-un-60/?utm_source=dlvr.it&utm_medium=facebook)

Cobertura de tiempos en Fishy Business (Inglés)

<https://www.thetimes.co.uk/article/four-fish-firms-get-90-of-quota-sppf06xhv>

Guía sobre apoyo financiero a organizaciones de SSF (Inglés, Francés, Español y Portugués)

[https://webgate.ec.europa.eu/fpfis/cms/farnet2/news-events/news/guidelines-strengthen-organizations-representing-small-scale-fishing-sector\\_en](https://webgate.ec.europa.eu/fpfis/cms/farnet2/news-events/news/guidelines-strengthen-organizations-representing-small-scale-fishing-sector_en)

Estudio sobre el papel de la mujer en la Pesca y la Acuicultura en Francia (Francés)

<http://www.franceagrimer.fr/content/download/53817/520089/file/Synth%C3%A8se%20Place%20des%20femmes%20FAM%2021082017.pdf>

*Este boletín es una instantánea sencilla de nuestras actividades externas. Además, el personal de LIFE en el Reino Unido, Bruselas y España responde a una amplia gama de consultas relacionadas con nuestro sector y continuamente desarrollan y promulgan políticas relacionadas con la pesca de pequeña escala y de bajo impacto.*

*Nuestros directores regionales, y todos los pescadores miembros que trabajan a pequeña escala también promueven los valores y beneficios de la pesca costera.*

*¿Le gustaría recibir información adicional acerca de un evento, proyecto o iniciativa específica? No dude en ponerse en contacto con nosotros en [communications@lifeplatform.eu](mailto:communications@lifeplatform.eu) o síguenos en Facebook en Low Impact Fishers of Europe o en Twitter en @LIFEplatformEU*

*¿Interesado en involucrarse con mujeres que trabajan en la pesca? Póngase en contacto con AKTEA a través de [contact@akteaplatform.eu](mailto:contact@akteaplatform.eu) o en Facebook sobre las mujeres de AKTEA y Twitter en @AKTEAwif*